



# Nova Scotia Loyal Farmers' Market Voucher Program

## Information for Caregivers

We are **Nova Scotia Loyal**, a government program designed to make it easier for Nova Scotians to identify, purchase, and support local producers.

For the fourth year, we're partnering with Farmers' Markets of Nova Scotia on the Nova Scotia Loyal Farmers' Market Voucher program.

**Your child will receive a \$10 voucher you can take to a participating farmers' market location throughout Nova Scotia.**

Every local purchase you make supports producers, farmers, our communities, and our economy. Students will learn about Nova Scotia's finest local products from the people who make and grow them, then take charge of shopping as they spend their voucher on fresh fruit, baked goods, and other Nova Scotia treats!

- To find a participating farmers' market near you, visit [farmersmarketsnovascotia.ca/NSL](http://farmersmarketsnovascotia.ca/NSL)
- Each Nova Scotia Loyal Voucher has a maximum value of \$10 and is not redeemable for cash.
- Vouchers can be used towards the purchase of any product at a participating farmers' market, except for alcoholic beverages.

Looking for seasonal inspiration?  
Check out Simply Seasonal  
[farmersmarketsnovascotia.ca/cookbooks](http://farmersmarketsnovascotia.ca/cookbooks)

## Look for local. Be Nova Scotia Loyal.

Visit our website at [nsloyal.ca](http://nsloyal.ca) for more information on how to support local.

Have any questions or concerns regarding the program?  
Please contact [NovaScotiaLoyal@novascotia.ca](mailto:NovaScotiaLoyal@novascotia.ca)





# Programme de bons d'achat Nova Scotia Loyal pour les marchés de fermiers

## Renseignements pour les parents et les gardiens

Nous sommes **Nova Scotia Loyal**, un programme gouvernemental conçu pour faciliter l'identification, l'achat et l'appui de produits locaux pour les Néo-Écossais.

Pour une quatrième année consécutive, nous faisons un partenariat avec les Farmers' Markets of Nova Scotia (marchés de fermiers de la Nouvelle-Écosse) pour le programme de bons d'achat Nova Scotia Loyal!

**Votre enfant recevra un bon de 10 \$ que vous pouvez apporter dans un marché de fermiers participant en Nouvelle-Écosse.**

Nous vous encourageons à visiter les marchés de fermiers cette saison. C'est la sortie idéale pour toute la famille, où chaque achat que vous faites appuie les producteurs, les fermiers, nos communautés et notre économie. Vos enfants découvriront les meilleurs produits locaux de la Nouvelle-Écosse en parlant aux personnes qui les fabriquent et qui les cultivent et ils apprendront à devenir responsables de leurs choix d'achats en dépensant leur bon d'achat sur des produits frais, des produits de boulangerie et d'autres petits plaisirs de la Nouvelle-Écosse!

De plus, les dix écoles ayant réclamé le plus de bons en pourcentage dans les marchés recevront un ensemble de produits locaux pour le programme alimentaire de leur école.

## Cherchez les produits locaux. Soyez loyal à la Nouvelle-Écosse.

Consultez le site Web de [nsloyal.ca](http://nsloyal.ca) pour savoir comment mieux appuyer des entreprises locales.

Pour toute question ou préoccupation sur le programme, contactez [NovaScotiaLoyal@novascotia.ca](mailto:NovaScotiaLoyal@novascotia.ca).



- Pour trouver les marchés de fermiers participants près de vous, consultez [farmersmarketsnovascotia.ca/NSL](http://farmersmarketsnovascotia.ca/NSL).
- Chaque bon d'achat Nova Scotia Loyal a une valeur maximale de 10 \$ et n'est pas échangeable contre de l'argent.
- Les bons peuvent servir à acheter tout produit dans un marché de fermiers participant, sauf des boissons alcooliques.

Vous cherchez de l'inspiration saisonnière? Consultez *Simply Seasonal*, un de nos livres de recettes gratuits à [farmersmarketsnovascotia.ca/cookbooks](http://farmersmarketsnovascotia.ca/cookbooks).

